

---

---

# Германская лексика во французском языке.

---

---



# Французский язык

Индоевропейская  
семья

Романская группа

испанский язык

Ретороманский язык

Окситанский язык

Каталанский язык

португальский язык

Румынский язык

Сардинский язык

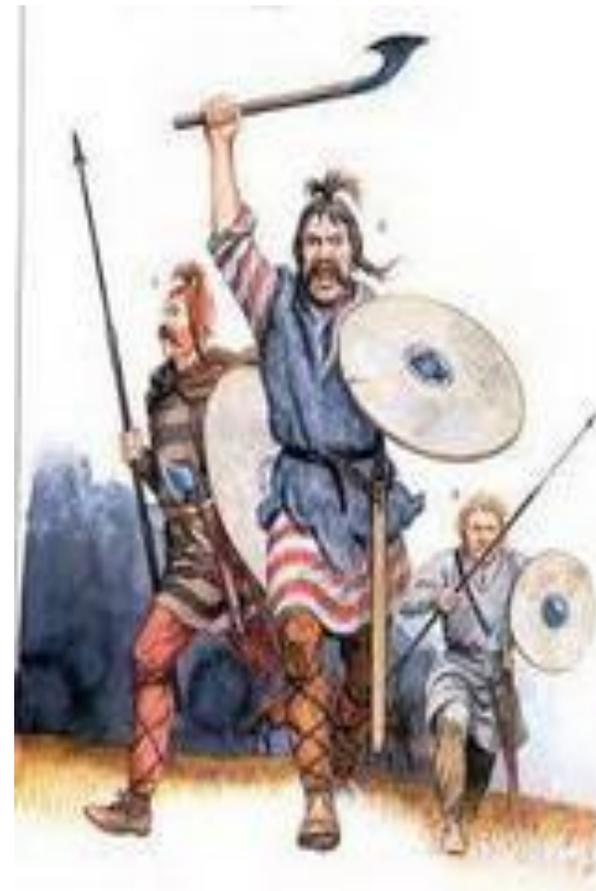
Итальянский язык

---

Латынь

# Нашествие германский племён на территорию Франции

- С 5 века н.э. – нашествие германских племён.
- Единство Римской империи разрушается в результате германского завоевания.
- Происходит полное вытеснение латыни ( Бельгия, на севере Швейцарии, Великобритания)
- Язык германских племен послужил основным пластом для формирования романских языков на базе латыни



# Следы , оставшиеся во французском языке от франкского.

- Начиная с 5 века н.э. в галло-романский язык проникает от 400-500 германских слов.
- К германскому заимствованию относятся:
  - Военная и фортификационная лексика
  - Названия костюма
  - Названия частей тела
  - Юридические термины
  - Названия предметов обихода
  - Названия продуктов питания
  - Названия рыб и животных
  - Название действий
  - Абстрактные существительные, прилагательные и глаголы
  - Названия цвета

## Военная лексика

haubert «кольчуга» < фрк. \*halsberg «то, что защищает»

heaume «шлем» < фрк. \*helm

étrier «стремя» < ст.-фр. estrief < ст.-фр. estreu



## Названия костюмов

**écharpe** («шарф», 1300 г.< ст.-фр. **eschepre**, **escere** «сумочка, которую носили на шее; кошелек паломника»)

**robe** (первоначально «одежда», рано стало употребляться для обозначения женской одежды < зап.-герм. \***rauba** «добыча»)

## Название частей тела

- **тоуе** в Средние века – «губа» < фрк. \***tauwa**.



## Названия предметов обихода

fauteuil «кресло» (< ст.-фр. faldestueil < ст.-фр. faldestoel «складной трон» < фрк. \*faldistôl «складной стул»)



canif «перочинный нож» (< фрк. \*knif)

## Названия продуктов питания

- **blé** «пшеница» (< ст.-фр. blef < фрк. \*blâd «продукция одного поля»)
- **gaufre** «1) вид кондитерского изделия; 2) вафля» (< фрк. \*wafel «пирог,соты»)
- **hareng** «сельдь» (< фрк. \*haring) .



## Название действий

- **danser** «танцевать» (< фрк. \***dintjan**)
- **épeler** «называть по буквам» (< ст.-фр. \***espeldre** и **espelir** «объяснять, означать» < фрк. \***spellôn**).
- **blesser** «ранить» (< фрк. \***blettjan** «ушибить», откуда «ранить», произв. < прил. \***blet**).

## Название цвета

**blanc** «белый» (< зап.-герм. \***blank**)

**brun** «коричневый, бурый» (< зап.-герм. **brûn**)

**gris** «серый, сивый» (< фрк. \***grîs**).

# Абстрактные существительные, прилагательные и глаголы

- **hâte** «спешка» (< фрк. \***haist** «жестокость»)
- **honte** «стыд» (< фрк. \***hauniþa**)
- **orgueil** «гордость» (< зап.-герм. **ûrgoli** «гордость»)
- **hardi** «смелый, дерзкий» (< ст.-фр. гл. **hardir** < \***hardir** «делать твердым», затем «делать мужественным» < фрк. \***hardjan** «делать твердым»)
- **franc** «откровенный, открытый» (< им. собств. **Franc** < лат. **francus** < фрк. \***frank**)
- **frais** «прохладный, свежий» (< герм. \***frisk** «прохладный»)
- **riche** «богатый» (< фрк. \***rîki** «могущественный»)

# Германские племена на территории Франции

Добавить заголовок слайда - 2

## Макет двух типов объектов с таблицей

Класс	Группа А	Группа Б
Класс 1	82	85
Класс 2	76	88
Класс 3	84	90

- Первый пункт списка
- Второй пункт списка
- Третий пункт списка

# Макет двух объектов со SmartArt

- Первый пункт списка
- Второй пункт списка
- Третий пункт списка

## Группа А

- Задача 1
- Задача 2

## Группа Б

- Задача 1
- Задача 2

## Группа В

- Задача 1

Добавить заголовок слайда - 1





Добавить заголовок слайда - 5

